



GREAT BRITAIN, CHANNEL ISLANDS AND ISLE OF MAN

GRANDE-BRETAGNE, ÎLES ANGLO-NORMANDES ET ÎLE DE MAN

Pet health certificate for the non-commercial movement to Great Britain, Channel Islands and Isle of Man of dogs, cats or ferrets in accordance with Regulation (EU) No 576/2013

Certificat sanitaire pour les mouvements non-commerciaux de chiens, de chats ou de furets vers la Grande-Bretagne, les îles Anglo-Normandes et l'île de Man, conformément au règlement (UE) n° 576/2013

COUNTRY / PAYS:

Veterinary certificate to Great Britain, Channel Islands and Isle of Man

Certificat vétérinaire pour la Grande-Bretagne, les îles Anglo-Normandes et l'île de Man

Part I: Details of dispatched consignment <i>Partie I : Détails du lot expédié</i>	I.1. Consignor / Expéditeur Name / Nom Address / Adresse Tel. / Tél.		I.2 Certificate reference number				
	I.4. Central competent authority / Autorité centrale compétente		I.3. Consignee / Destinataire Name / Nom Address / Adresse Postal code / Code postal Tel. / Tél.				
	I.6. Local competent authority / Autorité compétente locale		I.5. Country of origin / Pays d'origine				
	I.8. Description of commodity / Description du produit		I.7. ISO Code of country of origin / Code ISO du pays d'origine				
	I.10. Quantity / Quantité		I.9. Commodity code (HS code) / Code du produit 010619		I.11. Commodities certified for: Pets / Animaux de compagnie <input type="checkbox"/> Certification pour:		
	I.12. Identification of the commodities / Identification des produits						
	Species (Scientific name) <i>Espèces (nom scientifique)</i>	Sex <i>Sexe</i>	Colour <i>Couleur</i>	Breed <i>Race</i>	Identification number <i>Numéro d'identification</i>	Identification system [transponder/ tattoo ⁽¹⁰⁾] <i>Système d'identification (transpondeur / tatouage) ⁽¹⁰⁾</i>	Date of birth [dd/mm/yyyy] <i>Date de naissance [jj/mm/aaaa]</i>

COUNTRY:
PAYS

**Non-commercial movement to Great Britain, Channel Islands and Isle
of Man of dogs, cats or ferrets in accordance with Regulation (EU)**
*Mouvement non-commercial vers la Grande-Bretagne, les îles Anglo-Normandes et
l'île de Man de chiens, de chats ou de furets conformément au règlement (UE)*
No 576/2013

II. Health information / <i>Informations sanitaires</i>	II.a. Certificate reference number / <i>Numéro de référence du certificat</i>
<p>I, the undersigned official veterinarian ⁽¹⁾ / veterinarian authorised by the competent authority ⁽¹⁾ of <i>Je soussigné, vétérinaire officiel ⁽¹⁾ / vétérinaire habilité par l'autorité compétente ⁽¹⁾ de</i> <i>(insert name of country / Indiquer le nom du pays)</i> certify that / <i>certifie que:</i></p> <p>Purpose/nature of journey attested by the owner / <i>Objet/nature du voyage attesté par le propriétaire</i></p> <p>II.1. the attached declaration ⁽²⁾ by the owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner, supported by evidence ⁽³⁾, states that the animals described in Box I.12 will accompany the owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner within not more than 5 days of his movement and are not subject to a movement that aims at their sale or a transfer of ownership, and during the non-commercial movement will remain under the responsibility of</p> <p><i>la déclaration jointe ⁽²⁾ du propriétaire ou de la personne physique autorisée par écrit par le propriétaire à effectuer des mouvements non-commerciaux d'animaux pour le compte du propriétaire, étayée par des preuves ⁽³⁾, indique que les animaux décrits dans l'encadré I.12 accompagneront le propriétaire ou la personne physique qui a reçu l'autorisation écrite du propriétaire d'effectuer le mouvement non-commercial des animaux au nom du propriétaire dans un délai maximal de cinq jours à compter de leur déplacement et ne font pas l'objet d'un mouvement visant à leur vente ou à un transfert de propriété, et resteront, pendant le mouvement non-commercial, sous la responsabilité de</i></p> <p>(1) <i>either [the owner;] / soit [le propriétaire]</i></p> <p>(1) or [the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner,] <i>soit [la personne physique ayant reçu l'autorisation écrite du propriétaire pour effectuer le mouvement non-commercial des animaux pour le compte du propriétaire,]</i></p> <p>(1) or [the natural person designated by a carrier contracted by the owner to carry out the non-commercial movement of the animals on behalf of the owner;] <i>soit [la personne physique désignée par un transporteur engagé par le propriétaire pour effectuer le mouvement non-commercial des animaux au nom du propriétaire;]</i></p> <p>(1) <i>either</i> II.2. the animals described in Box I.12 are moved in a number of five or less; <i>soit les animaux décrits dans l'encadré I.12 sont déplacés par cinq au maximum</i></p> <p>(1) or / II.2. the animals described in Box 1.12 are moved in a number of more than five are more than 6 months old and are going to participate in competitions exhibitions or sporting events or in training for those events, and the owner or the natural person referred to in point II.1 has provided evidence ⁽³⁾ that the animals are registered <i>soit les animaux décrits dans l'encadré 1.12 sont déplacés par groupes supérieurs à cinq, sont âgés de plus de 6 mois et vont participer à des concours, des expositions, à des manifestations sportives ou à des entraînements en vue de ces manifestations, et le propriétaire ou la personne physique visée au point II.1 a fourni la preuve ⁽³⁾ que les animaux sont enregistrés</i></p> <p>(1) <i>Either [to attend such event;] / soit [pour assister à cette manifestation]</i></p> <p>(1) or [with an association organising such events;] <i>soit [avec une association organisant de tels événements ;]</i></p>	

Part II: Certification
Partie II: Certification

COUNTRY:
PAYS

**Non-commercial movement to Great Britain, Channel Islands and Isle of
Man of dogs, cats or ferrets in accordance with of Regulation (EU)
Mouvement non-commercial vers la Grande-Bretagne, les îles Anglo-Normandes et l'île
de Man de chiens, de chats ou de furets conformément au règlement (UE)
No 576/2013**

II. Health information / Informations sanitaires	II.a. Certificate reference number / Numéro de référence du certificat					
Attestation of rabies vaccination and rabies antibody titration test / Attestation de vaccination antirabique et test de titrage des anticorps antirabiques						
<p>II.2. the animals described in Box I.12 were at least 12 weeks old at the time of vaccination against rabies and at least 21 days have elapsed since the completion of the primary anti-rabies vaccination ⁽⁴⁾ carried out in accordance with the validity requirements set out in Annex III to Regulation (EU) No 576/2013 and any subsequent revaccination was carried out within the period of validity of the preceding vaccination ⁽⁵⁾; and <i>les animaux décrits dans l'encadré I.12 étaient âgés d'au moins 12 semaines au moment de la vaccination contre la rage et au moins 21 jours se sont écoulés depuis l'achèvement de la primo-vaccination antirabique ⁽⁴⁾ effectuée conformément aux exigences de validité énoncées à l'annexe III du règlement (UE) no 576/2013 et toute revaccination ultérieure a été effectuée au cours de la période de validité de la vaccination précédente ⁽⁵⁾ ; et</i></p> <p>(¹) either [II.3.1 the animals described in Box I.12 come from a third country listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013, either directly, through a third country listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013 or through a third country other than those listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013 in accordance with point (c) of Article 12(1) of Regulation (EU) No 576/2013 ⁽⁶⁾, and the details of the current anti-rabies vaccination are provided in the table below:]</p> <p style="margin-left: 40px;"><i>soit [II.3.1 les animaux décrits dans l'encadré I.12 proviennent d'un pays tiers figurant à l'annexe II du règlement d'exécution (UE) n° 577/2013, soit directement, soit par l'intermédiaire d'un pays tiers figurant à l'annexe II du règlement d'exécution (UE) n° 577/2013, soit par l'intermédiaire d'un pays tiers autre que ceux figurant à l'annexe II du règlement d'exécution (UE) n° 577/2013, conformément à l'article 12, paragraphe 1, point c), du règlement (UE) n° 576/2013 (6), et les détails de la vaccination antirabique en cours sont fournis dans le tableau ci-dessous.]</i></p> <p>(¹) or [II.3.1 the animals described in Box I.12 come from, or are scheduled to transit through a third country other than those listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013 and a rabies antibody titration test ⁽⁷⁾, carried out on a blood sample taken by the veterinarian authorised by the competent authority on the date indicated in the table below not less than 30 days after the preceding primary vaccination within a current valid vaccination series and at least 3 months prior to the date of issue of this certificate, proved an antibody titre equal to or greater than 0,5 IU/ml ⁽⁸⁾ and any subsequent revaccination was carried out within the period of validity of the preceding vaccination ⁽⁵⁾, and the details of the current anti-rabies vaccination and the date of sampling for testing the immune response are provided in the table below:]</p> <p style="margin-left: 40px;"><i>ou [II.3.1 les animaux décrits dans l'encadré I.12 proviennent d'un pays tiers autre que ceux énumérés à l'annexe II du règlement d'exécution (UE) n° 577/2013, ou doivent transiter par un tel pays, et un test de titrage des anticorps antirabiques (7), effectué sur un échantillon de sang prélevé par le vétérinaire autorisé par l'autorité compétente à la date indiquée dans le tableau ci-dessous, au moins trente jours après la primo-vaccination précédente dans le cadre d'une série de vaccinations en cours de validité et au moins trois mois avant la date de délivrance du présent certificat, a démontré un titre d'anticorps égal ou supérieur à 0,5 UI/ml (8) et toute revaccination ultérieure a été effectuée au cours de la période de validité du certificat, a présenté un titre d'anticorps égal ou supérieur à 0,5 UI/ml (8) et toute revaccination ultérieure a été effectuée au cours de la période de validité de la vaccination précédente (5), et les détails de la vaccination antirabique en cours et la date du prélèvement d'échantillons pour tester la réponse immunitaire sont indiqués dans le tableau ci-dessous]</i></p>						
Transponder or tattoo Transpondeur ou tatouage						
Alphanumeric code of the animal Code alphanumérique de l'animal	Date of implantation and/or reading ⁽⁹⁾ [dd/mm/yyyy] Date d'implantation et/ou de lecture [jj/mm/aaaa]	Date of vaccination [dd/mm/yyyy] Date de vaccination [jj/mm/aaaa]	Name and manufacturer of vaccine Nom du fabricant du vaccin	Batch number Numéro de lot	Validity of vaccination [dd/mm/yyyy] Validité de la vaccination [jj/mm/aaaa]	Date of the blood sampling Date de la prise de sang [dd/mm/yyyy] [jj/mm/aaaa]

Notes / Notes

- (a) This certificate is meant for dogs (*Canis Lupus familiaris*) cats (*Felis silvestris Cetus*) and ferrets (*Mustela putorius furo*).

Ce certificat est destiné aux chiens (Canis Lupus familiaris), aux chats (Felis silvestris Cetus) et aux furets (Mustela putorius furo)

- (b) This certificate is valid for 10 days from the date of issue by the official veterinarian until the date of the documentary and identity checks at the designated point of entry into Great Britain, Channel Islands and Isle of Man

Ce certificat est valable dix jours à compter de la date de délivrance par le vétérinaire officiel jusqu'à la date des contrôles documentaires et d'identité au point d'entrée désigné en Grande-Bretagne, dans les îles Anglo-Normandes et dans l'île de Man

In the case of transport by sea, that period of 10 days is extended by an additional period corresponding to the duration of the journey by sea

En cas de transport par voie maritime, cette période de dix jours est prolongée d'une période supplémentaire correspondant à la durée du voyage par voie maritime

Part I / Partie I:

Box I.3 *Consignee:* indicate Great Britain, Channel Islands and Isle of Man as destination.

Encadré I.3 *Destinataire :* indiquer la Grande-Bretagne, les îles Anglo-Normandes et l'île de Man comme destination

:

Box I.12 *Identification system:* select of the following: transponder or tattoo.

Encadré I.12 *Système d'identification :* choisir l'un des systèmes suivants : transpondeur ou tatouage

Identification number: indicate the transponder or tattoo alphanumeric code.

Numéro d'identification : indiquer le code alphanumérique du transpondeur ou du tatouage

Date of birth/breed as stated by the owner.

Date de naissance/race tells qu'indiquées par le propriétaire

COUNTRY /
PAYS:

Non-commercial movement to Great Britain, Channel Islands and Isle of Man of dogs, cats or ferrets in accordance with of Regulation (EU) No 576/2013
Mouvement non-commercial vers la Grande-Bretagne, les îles Anglo-Normandes et l'île de Man de chiens, de chats ou de furets conformément au règlement (UE) No 576/2013

II. Health information / Informations sanitaires	II.a. Certificate reference number Numéro de référence du certificat
Part II / Partie II:	
<p>(1) Keep as appropriate. / <i>Conserver, le cas échéant</i></p> <p>(2) The declaration referred to in point II.1 shall be attached to the certificate and comply with the model and additional requirements set out in Part 3 of Annex IV to Implementing Regulation (EU) No 577/2013, <i>La déclaration visée au point II.1 est jointe au certificat et est conforme au modèle et aux exigences supplémentaires énoncés à l'annexe IV, partie 3, du règlement d'exécution (UE) n° 577/2013</i></p> <p>(3) The evidence referred to in point II.1 (e.g. boarding pass, flight ticket) and in point II.2 (e.g. receipt of entry to the event, proof of membership) shall be surrendered on request by the competent authorities responsible for the checks referred to in point (b) of the Notes. <i>Les éléments de preuve visés au point II.1 (par exemple, carte d'embarquement, billet d'avion) et au point II.2 (par exemple, reçu d'entrée à l'événement, preuve d'adhésion) doivent être présentés à la demande des autorités compétentes chargées des contrôles visés au point b) des notes</i></p> <p>(4) Any revaccination must be considered a primary vaccination if it was not carried out within the period of validity of a previous vaccination. <i>Toute revaccination doit être considérée comme une primo-vaccination si elle n'a pas été effectuée au cours de la période de validité d'une vaccination antérieure</i></p> <p>(5) A certified copy of the identification and vaccination details of the animals concerned shall be attached to the certificate. <i>Une copie certifiée des données d'identification et de vaccination des animaux concernés est jointe au certificat</i></p> <p>(6) The third option is subject to the condition that the owner or the natural person referred to in point II.1 provides, on request by the competent authorities responsible for the checks referred to in point (b), a declaration stating that the animals have had no contact with animals of species susceptible of rabies and remain secure within the means of transport or the perimeter of an international airport during the transit through a third country other than those listed in Annex II to Implementing Regulation (EU) No 577/2013. This declaration shall comply with the format, layout and language requirements set out in Parts 2 and 3 of Annex I to Implementing Regulation (EU) No 577/2013. <i>La troisième option est soumise à la condition que le propriétaire ou la personne physique visée au point II.1 fournisse, à la demande des autorités compétentes chargées des contrôles visés au point b), une déclaration attestant que les animaux n'ont eu aucun contact avec des animaux d'espèces sensibles à la rage et restent en sécurité dans le moyen de transport ou le périmètre d'un aéroport international pendant le transit par un pays tiers autre que ceux énumérés à l'annexe II du règlement d'exécution (UE) n° 577/2013. Cette déclaration doit être conforme aux exigences en matière de format, de présentation et de langue énoncées à l'annexe I, parties 2 et 3, du règlement d'exécution (UE) n° 577/2013</i></p> <p>(7) The rabies antibody titration test referred to in point II.3.1: <i>Le test de titrage des anticorps antirabiques visé au point II.3.1.</i></p> <ul style="list-style-type: none">- must be carried out on a sample collected by a veterinarian authorised by the competent authority, at least 30 days after the primary rabies vaccination within a current valid vaccination series and 3 months before the date of import; <i>doit être effectuée sur un échantillon prélevé par un vétérinaire autorisé par l'autorité compétente, au moins 30 jours après la primo-vaccination antirabique dans le cadre d'une série de vaccinations en cours de validité et 3 mois avant la date d'importation</i>- must measure a level of neutralising antibody to rabies virus in serum equal to or greater than 0,5 EU/ml; <i>doit mesurer un taux d'anticorps neutralisants contre le virus de la rage dans le sérum égal ou supérieur à 0,5 UE/ml</i>- must be performed by a laboratory approved in accordance with Article 3 of Council Decision 2000/258/EC (list of approved laboratories available at https://ec.europa.eu/food/animals/pet-movement/approved-labs_en); <i>doit être effectué par un laboratoire agréé conformément à l'article 3 de la décision 2000/258/CE du Conseil (liste des laboratoires agréés disponible à l'adresse suivante https://ec.europa.eu/food/animals/pet-movement/approved-labs_en)</i>- does not have to be renewed on an animal, which following that test with satisfactory results, has been revaccinated against rabies within the period of validity of a previous vaccination. <i>ne doit pas être renouvelé sur un animal qui, à la suite de ce test ayant donné des résultats satisfaisants, a été revacciné contre la rage au cours de la période de validité d'une vaccination antérieure</i> <p>A certified copy of the official report from the approved laboratory on the results of the rabies antibody test referred to in point II.3.1 shall be attached to the certificate. <i>Une copie certifiée conforme du rapport officiel du laboratoire agréé concernant les résultats du test de détection des anticorps antirabiques visé au point II.3.1 est jointe au certificat</i></p> <p>(8) By certifying this result, the official veterinarian confirms that he has verified, to the best of his ability and where necessary with contacts with the laboratory indicated in the report, the authenticity of the laboratory report on the results of the antibody titration test referred to in point II.3.1. <i>En certifiant ce résultat, le vétérinaire officiel confirme qu'il a vérifié, dans la mesure de ses possibilités et, le cas échéant, en prenant contact avec le laboratoire indiqué dans le rapport, l'authenticité du rapport de laboratoire sur les résultats de l'épreuve de titrage d'anticorps visée au point II.3.1.</i></p> <p>(9) In conjunction with footnote ⁽⁶⁾, the marking of the animals concerned by the implantation of a transponder or by a clearly readable tattoo applied before 3 July 2011 must be verified before any entry is made in this certificate and must always precede any vaccination, or where applicable, testing carried out on those animals. <i>En liaison avec la note de bas de page (6), le marquage des animaux concernés par l'implantation d'un transpondeur ou par un tatouage clairement lisible appliqué avant le 3 juillet 2011 doit être vérifié avant toute inscription dans ce certificat et doit toujours précéder toute vaccination ou, le cas échéant, tout test effectué sur ces animaux.</i></p>	

COUNTRY /
PAYS:

**Non-commercial movement to Great Britain, Channel Islands and Isle
of Man of dogs, cats or ferrets in accordance with of Regulation (EU)**
*Mouvement non-commercial vers la Grande-Bretagne, les îles Anglo-Normandes et l'île de Man de
chiens, de chats ou de furets conformément au règlement (UE)*
No 576/2013

II. Health information / Informations sanitaires	II.a. Certificate reference number <i>Numéro de référence du certificat</i>										
<p>(10) The treatment against <i>Echinococcus multilocularis</i> referred to in point II.4 must: <i>Le traitement contre Echinococcus multilocularis visé au point II.4 doit :</i></p> <ul style="list-style-type: none">- be administered by a veterinarian within a period of not more than 120 hours and not less than 24 hours before the time of the scheduled entry of the dogs into Great Britain, Channel Islands and Isle of Man; <i>être administrés par un vétérinaire dans un délai de 120 heures au maximum et de 24 heures au minimum avant l'entrée prévue des chiens en Grande-Bretagne, dans les îles Anglo-Normandes et dans l'île de Man</i>- consist of an approved medicinal product which contains the appropriate dose of praziquantel or pharmacologically active substances, which alone or in combination, have been proven to reduce the burden of mature and immature intestinal forms of <i>Echinococcus multilocularis</i> in the host species concerned. <i>être administrés par un vétérinaire dans un délai de 120 heures au maximum et de 24 heures au minimum avant l'entrée prévue des chiens en Grande-Bretagne, dans les îles Anglo-Normandes et dans l'île de Man</i> <p>(11) The table referred to in point I1.4 must be used to document the details of a further treatment if administered after the date the certificate was signed and prior to the scheduled entry into Great Britain, Channel Islands and Isle of Man. <i>Le tableau visé au point I1.4 doit être utilisé pour consigner les détails d'un traitement supplémentaire s'il a été administré après la date de signature du certificat et avant l'entrée prévue en Grande-Bretagne, dans les îles Anglo-Normandes et dans l'île de Man</i></p>											
<p>Official veterinarian/Authorised veterinarian (delete as appropriate) <i>Vétérinaire officiel/Vétérinaire agréé (biffer la mention inutile)</i></p> <table style="width: 100%;"><tr><td style="width: 60%;">Name (in capital letters): <i>Nom (en majuscules)</i></td><td style="width: 40%;">Qualification and title: <i>Qualification et titre</i></td></tr><tr><td colspan="2">Address / Adresse</td></tr><tr><td colspan="2">Telephone / Téléphone:</td></tr><tr><td>Date / Date:</td><td>Signature / Signature:</td></tr><tr><td colspan="2">Stamp / Tampon:</td></tr></table>		Name (in capital letters): <i>Nom (en majuscules)</i>	Qualification and title: <i>Qualification et titre</i>	Address / Adresse		Telephone / Téléphone:		Date / Date:	Signature / Signature:	Stamp / Tampon:	
Name (in capital letters): <i>Nom (en majuscules)</i>	Qualification and title: <i>Qualification et titre</i>										
Address / Adresse											
Telephone / Téléphone:											
Date / Date:	Signature / Signature:										
Stamp / Tampon:											
<p>Endorsement by the competent authority (not necessary when the certificate is signed by an official veterinarian)</p> <table style="width: 100%;"><tr><td style="width: 60%;">Name (in capital letters): <i>Nom (en majuscules)</i></td><td style="width: 40%;">Qualification and title: <i>Qualification et titre</i></td></tr><tr><td colspan="2">Address / Adresse</td></tr><tr><td colspan="2">Telephone / Téléphone:</td></tr><tr><td>Date / Date:</td><td>Signature / Signature:</td></tr><tr><td colspan="2">Stamp / Tampon:</td></tr></table>		Name (in capital letters): <i>Nom (en majuscules)</i>	Qualification and title: <i>Qualification et titre</i>	Address / Adresse		Telephone / Téléphone:		Date / Date:	Signature / Signature:	Stamp / Tampon:	
Name (in capital letters): <i>Nom (en majuscules)</i>	Qualification and title: <i>Qualification et titre</i>										
Address / Adresse											
Telephone / Téléphone:											
Date / Date:	Signature / Signature:										
Stamp / Tampon:											

Official at point of entry in GB

Point d'entrée officiel en Grande-Bretagne

Name (in capital letters):

Nom (en majuscules)

Title:

Titre

Address / *Adresse*

Telephone / *Téléphone*:

E-mail address:

Date of completion of documentary and identity checks by authorised body:

Date d'achèvement des contrôles documentaires et d'identité par l'organisme habilité

Explanatory notes for completing the health certificate

Notes explicatives pour remplir le certificat de santé

- (a) Where the certificate states that certain statements shall be kept as appropriate, statements which are not relevant may be crossed out and initialled and stamped by the official veterinarian, or completely deleted from the certificate

Lorsque le certificat prévoit que certaines mentions doivent être conservées comme il convient, les mentions qui ne sont pas pertinentes peuvent être biffées et paraphées et revêtues du cachet du vétérinaire officiel, ou complètement supprimées du certificat

- (b) The original of each certificate shall consist of a single sheet of paper, or, where more text is required it must be in such a form that all sheets of paper required are part of an integrated whole and indivisible.

L'original de chaque certificat est constitué d'une seule feuille de papier ou, si un texte supplémentaire est requis, il doit être présenté de telle sorte que toutes les feuilles de papier requises fassent partie d'un tout intégré et indivisible

- (c) The certificate shall be drawn up in English. It shall be completed in block letters in English.

Le certificat est établi en anglais. Elle est remplie en caractères d'imprimerie en anglais

- (d) If additional sheets of paper or supporting documents are attached to the certificate, those sheets of paper or document shall also be considered as forming part of the original of the certificate by the application of the signature and stamp of the official veterinarian, on each of the pages.

Si des feuilles supplémentaires ou des documents justificatifs sont joints au certificat, ces feuilles ou documents sont également considérés comme faisant partie de l'original du certificat par l'apposition de la signature et du cachet du vétérinaire officiel sur chacune des pages

- (e) When the certificate, including additional sheets referred to in point (d), comprises more than one page, each page shall be numbered (page number of total number of pages) at the end of the page and shall bear at the top of each page the certificate reference number that has been designated by the competent authority.

Lorsque le certificat, y compris les feuilles supplémentaires visées au point d), comporte plus d'une page, chaque page est numérotée (numéro de page du nombre total de pages) en fin de page et porte, en haut de chaque page, le numéro de référence du certificat qui a été désigné par l'autorité compétente

- (f) The original of the certificate shall be issued by an official veterinarian of the country of dispatch or by an authorised veterinarian and subsequently endorsed by the competent authority of the country of dispatch. The competent authority of the country of dispatch shall ensure that rules and principles of certification equivalent to those laid down in Directive 96/93/EC are followed.

L'original du certificat est délivré par un vétérinaire officiel du pays d'expédition ou par un vétérinaire habilité, et est ensuite visé par l'autorité compétente du pays d'expédition. L'autorité compétente du pays d'expédition veille à ce que soient respectés des règles et principes de certification équivalents à ceux établis par la directive 96/93/CE

- (g) The colour of the signature shall be different from that of printing. This requirement also applies to stamps other than those embossed or watermarked.

La couleur de la signature doit être différente de celle de l'impression. Cette exigence s'applique également aux timbres autres que ceux qui sont estampés ou filigranés

- (h) The certificate reference number referred to in boxes I.2 and II.a shall be issued by the competent authority of the country of dispatch.

Le numéro de référence du certificat visé aux cases I.2 et II.a est délivré par l'autorité compétente du pays d'expédition

Written declaration referred to in Article 25(3) of Regulation (EU) No 576/2013

Déclaration écrite visée à l'article 25, paragraphe 3, du règlement (UE) n° 576/2013

Section A / Section A

Model of declaration / Modèle de déclaration

I, the undersigned / *Je soussigné(e)*

.....
[owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner⁽¹⁾]

[propriétaire ou personne physique ayant reçu l'autorisation écrite du propriétaire pour effectuer le mouvement non-commercial au nom du propriétaire⁽¹⁾]

declare that the following pet animals are not subject to a movement that aims at their sale or a transfer of ownership and will accompany the owner or the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner⁽¹⁾ within not more than 5 days of his movement.

déclare que les animaux de compagnie suivants ne font pas l'objet d'un mouvement visant à leur vente ou à un transfert de propriété et qu'ils accompagneront le propriétaire ou la personne physique autorisée par écrit par le propriétaire à effectuer le mouvement non-commercial au nom du propriétaire⁽¹⁾ dans un délai de 5 jours maximum, à compter de leur déplacement

Transponder/tattoo ⁽¹⁾ alphanumeric code <i>Code alphanumérique du transpondeur/tatouage</i>	Animal health certificate number <i>Numéro du certificate sanitaire</i>

During the non-commercial movement, the above animals will remain under the responsibility of
Pendant le mouvement non-commercial, les animaux susmentionnés resteront sous la responsabilité de

⁽¹⁾ *either* [the owner] / *soit* [du propriétaire] ;

⁽¹⁾ *or* [the natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner] / *soit de* [la personne physique qui a reçu l'autorisation écrite du propriétaire pour effectuer le mouvement non-commercial au nom du propriétaire]

⁽¹⁾ *or* [the natural person designated by the carrier contracted to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner / *soit de* [la personne physique désignée par le transporteur engagé pour effectuer le déplacement non-commercial pour le compte du propriétaire:]

.....
(insert name of the carrier)] / (Insérer le nom du transporteur)]

Place and date / *Lieu et date*:

Signature of the owner or natural person who has authorisation in writing from the owner to carry out the non-commercial movement on behalf of the owner⁽¹⁾:

Signature du propriétaire ou de la personne physique autorisée par écrit par le propriétaire à effectuer le mouvement non-commercial au nom du propriétaire⁽¹⁾

.....

⁽¹⁾ delete as appropriate / *Rayer la mention inutile.*